

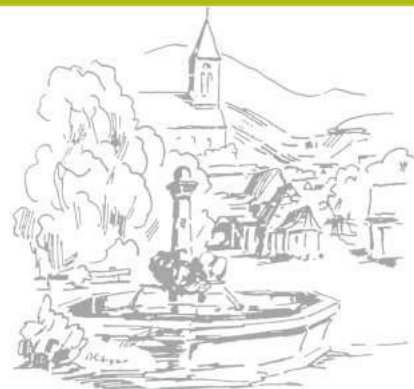


Auggen

Weinort

im Markgräflerland

informiert



Nr. 36 Freitag, 04. September 2026

69^{te} Auggener WINZERFEST 19.-21.09.

Z'mitts drin im

WINZER
DÖRFLE

SA. 19.09.26

16 Uhr | Festeröffnung
19 Uhr | Blasmusik & Partyhits mit
dem Musikverein Auggen

SO. 20.09.26

Festbetrieb mit Livemusik und
Kinderprogramm
14 Uhr | Großer Trachten-
Brauchtum- und Festumzug

MO. 21.09.26

„Augge Märt“
Festbetrieb mit Livemusik
Jahr- und Krämermarkt



Sparkasse
Markgräflerland



naturenergie

69^{te} Auggener WINZERFEST 19.-21.09.

Z'mitts drin im

WINZER
DÖRFLE

Winzerfestprogramm

Samstag, 19.09.2026

- 16 Uhr Festeröffnung mit dem Auggener Trachtenpärle, der Markgräfler Weinprinzessin und einem „Büggli voll Wiii“ am Dorfbrunnen
- 16 – 00:30 Wein, Kulinarik, Begegnung und Auggener Lebensgefühl mit & bei den Auggener Vereinen – Z' mitts drin im Winzerdörfle
- Ab 18 Uhr Livemusik mit „Blues Train“ auf der Naturenergie-Bühne und „Jamie Clarke's Perfect“ auf der Unimedica Bühne
- Ab 19 Uhr „Blasmusik & Partyhits – Show & Stimmung mit dem Musikverein Auggen“ im Festzelt auf der Sparkassen-Bühne

Montag, 21.09.2026

- 8-18 Uhr Traditioneller „Augge Märt“; Jahrmarkt Z' mitts drin im Winzerdörfle
- Ab 11 Uhr Handwerkeressen im Festzelt, Bewirtung im Winzerdörfle
- Ab 11 Uhr Wein, Kulinarik, Begegnung und Auggener Lebensgefühl mit & bei den Auggener Vereinen – Z' mitts drin im Winzerdörfle

Sonntag, 20.09.2026

- 10:15 Uhr Ökumenischer Festgottesdienst im Festzelt mit dem Gesangverein Auggen
- Ab 11 Uhr Wein, Kulinarik, Begegnung und Auggener Lebensgefühl bei den Auggener Vereinen – Z' mitts drin im Winzerdörfle
- 11:30 Uhr Begrüßung der Gäste durch das Auggener Trachtenpärle und die Weinhoheiten aus Baden und dem Elsass im Festzelt
- 11:30 Uhr Kinder-Familien-Zaubershow mit „PAT“ auf der „Unimedica-Bühne“; 12-14 Uhr Luftballons modellieren
- 14 Uhr Großer traditioneller Trachten-, Brauchtums- und Festumzug durch die Festmeile
- Ab 15 Uhr Musik- und Tanzdarbietungen im Festzelt und auf der Festmeile
- 17 Uhr Livemusik mit „Kirki & Mariachi Band“ auf der Unimedica-Bühne und „The Southern Comfort“ auf der Naturenergie-Bühne

naturenergie



Sparkasse
Markgräflerland



FINANZKANZLEI
SÜDBADEN
Ihr Finanzierungspartner



Wichtige Rufnummern

Überfall, Verkehrsunfall	110
Feuer	112
DRK-Rettungsdienst, Krankentransport	112
DRK-Kreisverband Müllheim e.V.	07631-1805-0
Polizeidirektion Müllheim	1788-0
HELIOS-Klinik	88-0
Vergiftungs- Informations-Zentrale Freiburg	0761 19240
Bereitschaftsdienst für Ärzte - Rufzentrale	116117
Bereitschaftsdienst für Zahnärzte	0761-120 120 00
Hilfetelefon bei psychischen, seelischen u. sozialen Krisen:	0761 - 88 88 35 33
Tierärztlicher Notdienst Markgräflerland	07631 72266
Schornsteinfeger Daniel Selz	0761 1307618
Energiedienst Netze GmbH (Stromversorgung)	07623 92-1800

Störungsnummer Strom	07623 92-1818
Störungsnummer Wasser	0800 5889690
Störungsnummer Erdgas	0800 2767767
Kundenservice badenova	0800 2838485
Feuerwehrkommandant (D. Kittler)	0151 41818317
Gerätehaus Freiwillige Feuerwehr	07631 9318363
Wassermeister	07631 93608-55
Revierleiter: Försterin Christine Weinig	0162 2550705
Jagdpädchter: Herr Renz	0176 /47396836
Kindergarten "Vogelne"st	703790
Grundschule Auggen	4177
Ev. Pfarramt Auggen	2589
Kath. Pfarramt Müllheim	181400
Sozialstation Markgräflerland	07631-17 77 28 (AB)
Pflegestützpunkt Bad Krozingen	
Grabenstr. 2, pflegestuetzpunkt@lkbh.de,	0761 2187 2971

DRK Häuslicher Pflegedienst	07631 - 1805-32
Seniorenbüro Auggen	07631 - 2371
Caritas – Integrationsmanagement für Auggen	
Mohammad Alsaahar	+49 (0)761 8965-428
Hospizgruppe Markgräflerland	0151 5701 9575

Gemeindeverwaltung

Öffnungszeiten		
Montag - Freitag:	08.00 - 12.00 Uhr	
Mittwoch:	14.00 - 18.00 Uhr	
Herr Waldkirch	buergermeister@auggen.de	3677-22
Frau Adler-Ley	einwohnermeldeamt@auggen.de	3677-15
Frau Gehrmann	touristik@auggen.de	3677-21
Frau Muser	gemeindekasse@auggen.de	3677-12
Herr Fante	rechnungsamt@auggen.de	3677-11
Frau Diringer-Hunger	standesamt@auggen.de	3677-16
Herr Sum	bauamt@auggen.de	3677-28
Herr Ehret	hauptamt@auggen.de	3677-23
Frau Wohlfahrt	sekretariat@auggen.de	3677-32
Frau Müller	friedhofsamt@auggen.de	3677-27
Bauhof	bauhof@auggen.de	0170 5244146
Sonnberghalle		9318458
Fax-Nr. Rathaus		3677-44

**Nächster
Redaktions-
schluss:**

8.9.2026 um 12:00 Uhr

IMPRESSUM

Herausgeber: Gemeinde Auggen, Hauptstr. 28, 79424 Auggen (Markgräflerland)

Verantwortlich für den redaktionellen Teil: Der Bürgermeister oder sein Vertreter im Amt

Verantwortlich für die Mitteilungen der Parteien:

Die jeweilige Partei, bzw. der/die Vorsitzende

Verantwortlich für Kirchen- und Vereinsnachrichten:

Die jeweilige Kirche bzw. der/die Vorsitzende des jeweiligen Vereins

Verantwortlich für den Anzeigenteil, Druck und Verlag:

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach, Tel. 07771 9317-11; E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de, www.primo-stockach.de



Bereitschaftsdienste

Die Notdienstbereitschaft der Apotheken beginnt um 8.30 Uhr und endet um 8.30 Uhr am darauffolgenden Tag.

Freitag, 04.09.2026:	Stadt-Apotheke Staufen, Hauptstr. 15, 79219 Staufen, Tel. 07633 - 62 63
Samstag, 05.09.2026:	Flora-Apotheke, Hauptstr. 123, 79379 Müllheim, Tel. 07631 - 3 63 40
Sonntag, 06.09.2026:	Hebel-Apotheke, Werderstr. 31 A, 79379 Müllheim, Tel. 07631 - 22 53
Montag, 07.09.2026:	Fridolin-Apotheke, Müllheimer Str. 23, 79395 Neuenburg, Tel. 07631 - 79 37 00
Dienstag, 08.09.2026:	Linden-Apotheke, Breitenweg 10 A, 79426 Buggingen, Tel. 07631 - 39 78
Mittwoch, 09.09.2026:	Stadt-Apotheke, Weil am Rhein, Hauptstr. 302, 79576 Weil am Rhein, Tel.: 07621 - 73060
Donnerstag, 10.09.2026:	Kur-Apotheke, Hebelweg 6, 79415 Bad Bellingen, Tel. 07635 - 18 14
Freitag, 11.09.2026:	Apotheke am Schillerplatz, Werderstr. 2, 79379 Müllheim, Tel. 07631 - 1 27 75



Müllabfuhr

Dienstag, 08.09.2026:	Biotonne
Donnerstag, 10.09.2026:	Restmüll
Freitag, 11.09.2026:	Papiertonne



Fundsachen

Gefunden/Abgegeben wurde:

- Sportjacke mit Logo vom TTV, Größe XXL, gefunden in der Sonnberghalle
- Einkaufskorb aus Bast, gefunden am letzten Auggener Dunnschdig
- Goldener Ring in Form einer Schlange, gefunden am letzten Auggener Dunnschdig

Fundsachen können während den Öffnungszeiten auf dem Rathaus im Bürgerbüro, Frau Gehrmann, Zimmer 4 abgeholt werden. Tel. 07631 36 77 -21.



Stadtwerke MüllheimStaufen

Informationen zum Wasser:

Messung vom: **31.08.2026**

Gesamthärte	Auggen	19 °dH
-------------	--------	--------

Die Härtegrade sind nach der EG Verordnung und § 9 Wasch- und Reinigungsmittelgesetz in folgende Bereiche unterteilt:

Härtebereich weich	0 bis 8,4 °dH	entspricht	0 bis 1,5 mmol/l
Härtebereich mittel	8,4 bis 14 °dH	entspricht	1,5 bis 2,5 mmol/l
Härtebereich hart	14 bis 28 °dH	entspricht	2,5 mmol/l und mehr

Um entsprechende Beachtung, insbesondere beim Einsatz von Spül- und Waschmittel, wird gebeten.

Es grüßt Sie herzlich Ihr Technikteam der Stadtwerke

Tel: 07631 936 08 77 (Mo. – Do. 9:00 - 12:30 Uhr)
technik@stadtwerke-ms.de, Fax 07631 93608 68

Haben Sie noch Fragen zu Ihrem Strom- und Gastarif?

Gerne beraten wir Sie hierzu in unserem Kundenbüro in Müllheim, telefonisch (07631 93608-0) oder per E-Mail unter service@stadtwerke-ms.de. Unsere aktuellen Öffnungszeiten finden Sie auf unserer Homepage www.stadtwerke-ms.de.



Amtliche Bekanntmachungen

Öffentliche Bekanntmachung

Regierungspräsidium Freiburg

Entwurf der Verordnung über die Erklärung von Produktionsinseln zum Schutz der Hybridsaatmaisvermehrung für das Jahr 2027

Das Regierungspräsidium Freiburg beabsichtigt, für das Jahr 2027 Produktionsinseln zum Schutz der Hybridsaatmaisvermehrung auszuweisen.

Der Entwurf der hierzu vorgesehenen Verordnung sowie die dazugehörigen Flurkarten liegen in der Zeit von 31.08.2026 bis 11.09.2026 im Rathaus, Zimmer 18 Bauamt, während der üblichen Dienststunden öffentlich aus.

Während der Dauer der Auslegung besteht für jedermann die Möglichkeit, Einsicht in den Verordnungsentwurf und die dazugehörigen Flurkarten zu nehmen.

Auggen, den 27.08.2026

Gemeinde Auggen
Ulli Waldkirch
Bürgermeister



Das Rathaus informiert

Hinterbliebenenrente

Die wichtigsten Schritte zur Witwen- oder Witwerrente Beginn und Sterbevierteljahr Pressemitteilung

Wenn Menschen ihren Ehepartner oder eingetragenen Lebenspartner verlieren, müssen sich die Trauernden in der neuen Situation zurechtfinden. Damit zum seelischen Leid nicht finanzielle Sorgen hinzukommen, gibt es die Hinterbliebenenrente. Die Witwen- oder Witwerrente kommt nicht automatisch. Die Deutsche Rentenversicherung Baden-Württemberg (DRV BW) beantwortet die wichtigsten Fragen, die für die ersten Schritte helfen.

Bekomme ich die Witwen-/Witwerrente automatisch ausgezahlt?

Eine Witwen- oder Witwerrente müssen Sie beantragen. Erhielt Ihr Partner oder Ihre Partnerin bereits eine Rente, zum Beispiel eine Altersrente, beginnt die Witwen- oder Witwerrente mit dem auf den Sterbemonat folgenden Monat. Für den Sterbemonat selbst verbleibt Ihnen die bislang gezahlte Rente. Wurde noch keine Rente gezahlt, beginnt die Witwen- oder Witwerrente bereits mit dem Todestag.

Wann muss ich spätestens den Antrag auf Witwen-/Witwerrente stellen?

Einen Hinterbliebenenrentenantrag müssen Sie nicht sofort stellen. Hiermit können Sie sich bis zu zwölf Kalendermonate nach dem Tod Zeit lassen. So lange werden Hinterbliebenenrenten rückwirkend gezahlt. Den elektronischen Antrag auf Hinterbliebenenrente (R 0500) können Sie unter www.deutsche-rentenversicherung.de/eantrag-R0500 stellen.

Was ist ein Sterbevierteljahr?

Das Sterbevierteljahr ist die Zeit bis zum Ende des dritten Kalendermonats nach dem Todesmonat. In dieser Zeit wird die Witwen- oder Witwerrente in gleicher Höhe wie die Versichertenrente gezahlt. Einkommen wird im Sterbevierteljahr nicht auf die Witwen- oder Witwerrente angerechnet.

Bekomme ich eine Vorschusszahlung auf Witwen-/Witwerrente?

Hat Ihr Partner oder Ihre Partnerin bereits Rente bezogen, können Sie innerhalb von 30 Tagen nach dem Tod eine Vorschusszahlung beantragen. Ein entsprechendes Formular erhalten Sie beim Renten Service der Deutschen Post AG.

Wichtig zu wissen: Die Vorschusszahlung wird oftmals gleich durch das Bestattungsinstitut beantragt.

Information

Weitere Informationen enthält die **Broschüre** „Hinterbliebenenrente: Hilfe in schweren Zeiten“.

Diese kann auf www.deutsche-rentenversicherung.de/broschuere-hinterbliebenenrente heruntergeladen werden.

Täuschungsversuche

Vorsicht Betrugsmasche: Phishing-Mails im Umlauf Rentenversicherung warnt vor gefälschten E-Mails Pressemitteilung

Immer häufiger werden Versicherte zur Zielscheibe von Trickbetrügern. Aktuell sind gefälschte E-Mails – sogenannte Phishing-Mails – im Umlauf, die personenbezogene Daten von Versicherten abgreifen wollen. Damit Sie vor einer möglichen Täuschung geschützt sind, warnt die Deutsche Rentenversicherung Baden-Württemberg (DRV BW) vor folgender Betrugsmasche.

Derzeit kommt es zu einer regelrechten Welle an Phishing-Mails, die vermeintlich von der Deutschen Rentenversicherung stammen. Unter dem Vorwand eines angeblichen neuen Datenschutzgesetzes sollen Versicherte für ein Internetportal personenbezogene Daten angeben. Grundsätzlich gilt: Die DRV BW fordert ihre Kundinnen und Kunden nie telefonisch, per E-Mail oder SMS dazu auf, persönliche Daten oder Zahlungsinformationen anzugeben. Dies geschieht immer auf dem schriftlichen Weg – per Post oder über „Mein Kundenportal“ der Deutschen Rentenversicherung. Mitarbeitende des Rentenversicherungsträgers wenden sich nur in Ausnahmefällen telefonisch an ihre Versicherten. Das ist beispielsweise der Fall, wenn gerade einen Antrag auf Kontenklärung oder ein Rentenanspruch gestellt und darin die Telefonnummer für eventuelle Rückfragen angegeben wurde. Persönliche Daten – insbesondere die Bankverbindung – werden immer schriftlich angefordert. Dementsprechend sollten Betroffene auch keine Links in E-Mails oder SMS anklicken, um sich vor Internetkriminalität zu schützen.

Information

Weitere Informationen enthält die **Broschüre** „Vorsicht Trickbetrug“, diese kann auf www.deutsche-rentenversicherung.de heruntergeladen werden. Dort finden Sie ebenfalls eine Themenseite Betrugsversuchen.

Anmerkung für die Redaktion

Die DRV BW ist als Trägerin der gesetzlichen Rentenversicherung im Land Ansprechpartnerin in Sachen Prävention, Rehabilitation, Altersvorsorge und Rente für rund 7 Millionen Versicherte sowie rund 200.000 Unternehmen und als Verbindungsstelle zu Griechenland, Zypern, Liechtenstein und Schweiz auch bundesweit. Sie betreut rund 1,5 Millionen Rentnerinnen und Rentner im In- und Ausland und hat ihre Hauptverwaltung in Karlsruhe und einen Sitz in Stuttgart. Sie ist kundennah vor Ort mit Regionalzentren, Außenstellen,

Servicezentren für Altersvorsorge, Ansprechstellen für Prävention und Rehabilitation und einem Arbeitgeberservice. Zudem schult sie regelmäßig rund 120 ehrenamtliche Versichertenberatende, um Versicherten in der direkten Nachbarschaft Beratungsangebote machen zu können. Pro Jahr vergibt die DRV BW mehr als 100 Ausbildungs- und Studienplätze und beschäftigt rund 3.600 qualifizierte Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter.



**LANDRATSAMT
BREISGAU-
HOCHSCHWARZWALD**

**ONLINE-AUSKUNFT
zum Führerscheinantrag**

Rufen Sie den Bearbeitungsstand Ihres Führerscheinantrags online ab – jederzeit, schnell und einfach.

Im Antrag E-Mail-Adresse angeben → Bestätigung per E-Mail erhalten → Bearbeitungsstand abfragen

www.lkbh.de/fuehrerscheinauskunft

Zum Weltkindertags-Fest in Freiburg

Regio-Verkehrsverbund Freiburg (RVF) gewährt allen Kindern freie Fahrt am 20. September

Am Sonntag, 20. September, findet im Freiburger Seepark das große Weltkindertags-Fest statt. Aus diesem Anlass fahren Kinder bis einschließlich 14 Jahren an diesem Tag im gesamten RVF-Gebiet im Nahverkehr kostenlos. Das RVF-Gebiet umfasst die Stadt Freiburg sowie die Landkreise Emmendingen und Breisgau-Hochschwarzwald.

Der Weltkindertag im Seepark Freiburg hat dieses Jahr das Motto „Starke Kinder, starke Zukunft“. Um 14 Uhr findet auf der Seeparkbühne die offizielle Begrüßung und Eröffnung statt. Im Anschluss gibt es dort verschiedene Vorstellungen für Kinder. Auf dem Gelände wird ein offenes Mitmachprogramm von zahlreichen Freiburger Vereinen angeboten. Auch die Freiburger Verkehrs AG (VAG) ist mit ihrem Maskottchen BaBu vertreten, das an die Kinder ein kleines Überraschungsgeschenk verteilen wird. Auch Gondolin, das Maskottchen der Schauinslandbahn, ist für die Kinder da. Ende der Veranstaltung ist um 18 Uhr. Bei Regen wird die Veranstaltung in das Bürgerhaus am Seepark verlegt.



Seniorenbüro Auggen e.V.

Liebe Senioren,

Unser nächster offener Seniorenstammtisch findet wieder regelmäßig am letzten **Sonntag im Monat ab 12:00 Uhr** im Restaurant Elfida statt.

Neue Teilnehmer sind jederzeit herzlich willkommen.

Das Team vom Seniorenbüro



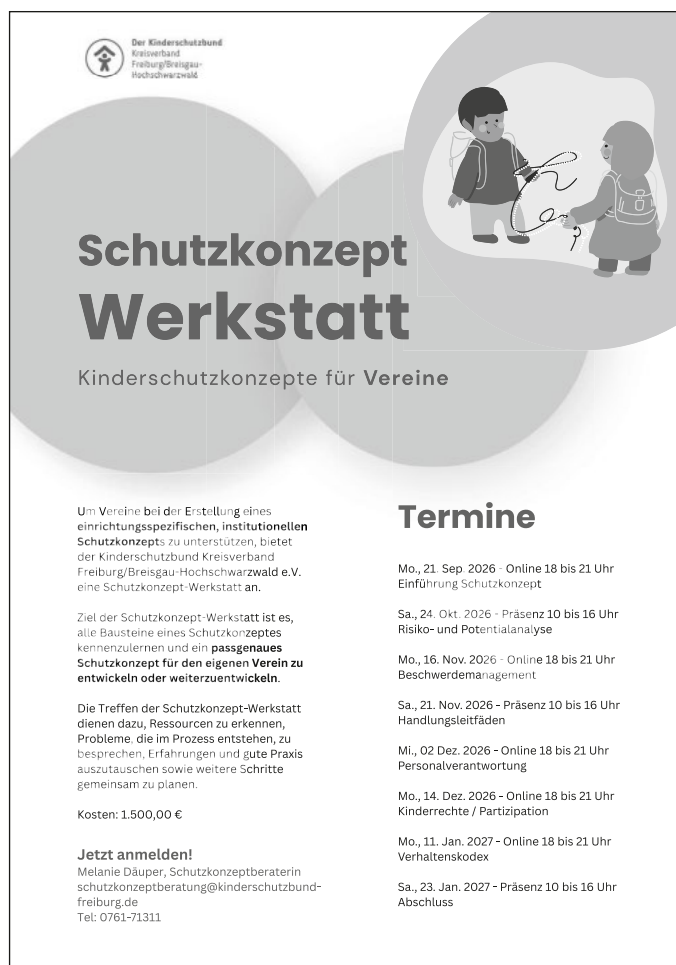
WIR BERATEN SIE GERNE!

☎ 07771 9317-11
✉ anzeigen@primo-stockach.de

PRIMO
Verlag | Druck | Service



Landratsamt



**Schutzkonzept
Werkstatt**

Kinderschutzkonzepte für Vereine

Um Vereine bei der Erstellung eines einrichtungsspezifischen, institutionellen Schutzkonzepts zu unterstützen, bietet der Kinderschutzbund Kreisverband Freiburg/Breisgau-Hochschwarzwald e.V. eine Schutzkonzept-Werkstatt an.

Ziel der Schutzkonzept-Werkstatt ist es, alle Bausteine eines Schutzkonzeptes kennenzulernen und ein **passgenaues Schutzkonzept für den eigenen Verein zu entwickeln oder weiterzuentwickeln**.

Die Treffen der Schutzkonzept-Werkstatt dienen dazu, Ressourcen zu erkennen, Probleme, die im Prozess entstehen, zu besprechen, Erfahrungen und gute Praxis auszutauschen sowie weitere Schritte gemeinsam zu planen.

Kosten: 1.500,00 €

Jetzt anmelden!
Melanie Däuper, Schutzkonzeptberaterin
schutzkonzeptberatung@kinderschutzbund-freiburg.de
Tel: 0761-71311

Termine

Mo., 21. Sep. 2026 - Online 18 bis 21 Uhr
Einführung Schutzkonzept

Sa., 24. Okt. 2026 - Präsenz 10 bis 16 Uhr
Risiko- und Potentialanalyse

Mo., 16. Nov. 2026 - Online 18 bis 21 Uhr
Beschwerdemanagement

Sa., 21. Nov. 2026 - Präsenz 10 bis 16 Uhr
Handlungsleitfäden

Mi., 02. Dez. 2026 - Online 18 bis 21 Uhr
Personalverantwortung

Mo., 14. Dez. 2026 - Online 18 bis 21 Uhr
Kinderrechte / Partizipation

Mo., 11. Jan. 2027 - Online 18 bis 21 Uhr
Verhaltenskodex

Sa., 23. Jan. 2027 - Präsenz 10 bis 16 Uhr
Abschluss

Warnung der Bevölkerung

Bundesweiter Warntag am 10. September 2026

Am 10. September 2026 wird der Bund um 11 Uhr eine zentrale Probewarnung über die Nationale Warnzentrale bundesweit versenden. Hierdurch werden alle über MoWas angeschlossenen Warnmittel (insb. Warn-Apps und Cell Broadcast) ausgelöst.

Eine eigene Nutzung von MoWas durch Kommunen oder den Kreis ist am Warntag nicht notwendig und auch nicht zulässig.

Zur zusätzlichen Auslösung der kommunalen Warnmittel (Sirenen), wird unsere Integrierte Leitstelle am Warntag alle Sirenenanlagen, welche die einheitliche Alarmierungsadresse (RIC Adresse) für Probearmale im Landkreis programmiert haben, zentral auslösen. Wir bitten Sie zu beachten, dass auch beim Warntag 2026 vom BBK keine Sirenen über MoWas ausgelöst werden können. Diese Information ist insbesondere für Kommunen, die eine Sirenenförderung über das *Sonderförderprogramm Sirenen* des Bundes bzw. über das Sirenenförderprogramm 2.0 erhalten und die geförderten Sirenenanlagen bereits in Betrieb genommen haben, von Bedeutung.

Vorgesehen ist die Auslösung folgender Signale:

11.00 Uhr - Bevölkerungswarnung (1-minütiger Heulton)

11.45 Uhr - Entwarnung (1-minütiger Dauerton)

Zur weiteren Information und ggfs. Verwendung in Ihrem Amtsblatt, haben wir einen Flyer über die Bedeutung der Sirensignale beigefügt.

Auf der Homepage des Landkreises haben wir nähere Informationen mit Hörproben der Sirensignale und einen Videofilm des Bundesamt für Bevölkerungsschutz zum Thema Warnung hinterlegt. www.lkbh.de/warntag

Sirensignale zur Warnung der Bevölkerung

Bevölkerungswarnung	
1-minütiger Heulton	
Bedeutung	In dem Gebiet besteht eine unmittelbare Gefahr oder diese ist in Kürze zu erwarten.
Handlungsempfehlung	Nutzen Sie alle möglichen Informationsmedien für weitere Hinweise. Folgen Sie den amtlichen Anweisungen.

Entwarnung	
1-minütiger Dauerton	
Bedeutung	Es besteht keine akute Gefahr mehr.
Handlungsempfehlung	Nutzen Sie alle möglichen Informationsmedien, um weitere Hinweise zu erhalten.



Wohin mit dem Fallobst?

So wird Fallobst richtig genutzt oder entsorgt.

Fallobst ist eine ganz natürliche Erscheinung des Spätsommers in Obstgärten. Es kann sinnvoll verwertet oder verarbeitet werden. Aber auch als Dünger für Pflanzen und als Unterstützung für die heimische Fauna kann es dienen.

Auf keinen Fall kann Fallobst, ebenso wie Nüsse, Eicheln oder Gemüse, an den Grünschnittsammelstellen oder bei der Kompostierungsanlage Breisgau-Kompost abgegeben werden.

Wie kann man Fallobst richtig entsorgen?

- Kleinere Mengen an Fallobst können in der **Biotonne** entsorgt werden. Damit die Müllabfuhr die Tonne leeren kann, darf diese nicht schwerer als 50 kg sein.
- Die Firma RETERRA Freiburg GmbH, Tullastraße 68b, 79108 Freiburg nimmt Fallobst kostenpflichtig an. Annahmezeiten Montag bis Freitag von 8 – 12 Uhr.
- Früchte können nachhaltig selbst kompostiert werden. Nach rund einem Jahr kann wertvoller Gartenkompost daraus gewonnen werden. Kleinere Mengen können dem **Kompost** bedenkenlos beigemischt werden. Achten Sie auf eine gute Belüftung. Dazu immer mal wieder mit Laub oder Strauchschnitt mischen. Größere Mengen sollten besser nach und nach aufgebracht und die einzelnen Lagen mit anderen pflanzlichen Abfällen, Kompost oder Erde abgedeckt werden. Tipp: Obst vor der Kompostierung mit dem Spaten grob zerkleinern. Danach können die Mikroorganismen besser arbeiten und die Kompostierung läuft schneller ab.
- **Mit Fallobst Gutes tun.** Die örtlichen Bauern, kleinere Tierparks oder Pferdehöfe in der näheren Umgebung freuen sich eventuell über Gratis-Futter. Wichtig: Klären Sie zuvor ab, ob die Spende erwünscht ist und geben Sie nur „gesundes“ Fallobst ab.

- Nur noch selten finden **Igel und andere nützliche Tiere** Streuobstwiesen. Sie freuen sich, wenn ihnen in einer Ecke des Gartens unter einer Hecke oder hinter dem Kompost ein Festschmaus bereitet wird. Viele nützliche Insekten oder Vögel nutzen außerdem das heruntergefallene Obst als Nahrung. In einem naturnahen Garten wird daher nicht das gesamte Fallobst entsorgt.
- Fallobst kann man auch als **natürlichen Dünger** für den Garten nutzen. Allerdings nur in kleineren Mengen, die mindestens einen halben Meter tief unter die Erde gegraben werden. Mischen Sie die Früchte dafür am besten mit heruntergefallenem Laub.

Wie kann man Fallobst verwerten?

Haben Sie Fragen: Abfallberatung: 0761 2187 9707
www.lkbh.de/abf

FEUERPRÄVENTION IN DER LANDWIRTSCHAFT

Brände erkennen. Risiken vermeiden. Richtig handeln.
Informationsveranstaltung für Landwirtinnen, Landwirte und Einsatzkräfte.

Diese Themen erwarten Sie:

-  Typische Brandgefahren auf landwirtschaftlichen Betrieben
-  Brandschutz in Stallgebäuden
-  Maschinenbrände während der Ernte
-  Feld- und Vegetationsbrände
-  Zusammenarbeit zwischen Landwirtschaft und Feuerwehr




Montag, 12.10.2026 | 19:30 Uhr - 21:30 Uhr

Regionale Feuerwehrrübungsanlage

Gewerbepark Breisgau, Ehrenkirchener Straße 1, Eschbach

Anmeldung möglich unter: landwirtschaft@lkbh.de




Deutschlandweite Woche der Klimaanpassung Mitte September: zwei Veranstaltungen im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald

Digitaler Zwilling für den Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald - First Look und Workshop am 14. September

Der Klimawandel hat bereits heute enorme Auswirkungen auf unseren Alltag. Die Klimawandelfolgen werden sich absehbar vervielfachen. Gleichzeitig reicht das Erfahrungswissen vergangener Jahrzehnte allein nicht mehr aus, um uns auf die Klimaverhältnisse der Zukunft vorzubereiten. Dazu benötigen wir gute wie überzeugende Modelle.

Der Digitale Zwilling für den Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald soll auf Basis von Luftbildern und kleinräumigen Daten Entwicklungen bei Temperatur und Starkregen in 3D darstellen und begreifbar machen. Der virtuelle Workshop gibt erstmalig einen öffentlichen Einblick in den aktuellen Entwicklungsstand. Gleichzeitig soll mit

den Teilnehmenden Verbesserungspotentiale und weitere Anwendungsfälle diskutiert werden.

Termin des Workshops ist am 14. September von 14:00 bis 15:00 Uhr. Weitere Informationen und die Anmelde-möglichkeit finden sich unter www.lkbh.de/klima.

Die Veranstaltung findet in Kooperation mit dem Höchstleistungsrechenzentrum (HLRS) der Universität Stuttgart statt.

Fahrradexkursion zur Viti-Photovoltaikanlage in Ihringen am 15. September

Im Rahmen der Reihe "Badisch Bullerbü?" steht die Viti-Photovoltaikanlage auf dem Blankenhornsberg in Ihringen im Mittelpunkt eine Besichtigung. Hier wird nicht nur Wein und Energie gleichzeitig produziert, sondern auch der Einfluss der Anlage auf Mikroklima, Pflanzengesundheit und Klimaresilienz erforscht.

Am 15. September besteht die Möglichkeit um 15:30 Uhr von Freiburg aus mit einer gemeinsamen Radtour zum Staatsweingut am Blankenhornsberg nach Ihringen zu fahren. Treffpunkt dafür ist am roten Schlauch im Freiburger Eschholzpark. Wer direkt nach Ihringen kommen will sollte um 17:15 Uhr am Staatsweingut Freiburg, Gutsbetrieb Ihringen, Blankenhornsberg 7 sein.

Auch hier gibt es weitere Informationen und die Anmelde-möglichkeit unter www.lkbh.de/klima.

Die Veranstaltung findet in Kooperation mit der Evangelischen Erwachsenenbildung Emmendingen und Breisgau-Hochschwarzwald, dem Ernährungsrat Freiburg und Region und dem ADFC Freiburg - Emmendingen - Breisgau-Hochschwarzwald statt.

ENDE DES AMTLICHEN TEILS

Ende der amtlichen Bekanntmachungen und der Rubriken
„das Rathaus informiert“ und „Landratsamt“

Verantwortlich: Gemeinde Auggen/Bürgermeisteramt und das Landratsamt



Von den Schulen



Kindergarten Vogelnest



Brunwart-von-Augheim Grundschule

Machen Sie mit in der Schulbücherei!

Die Schulbücherei der Grundschule Auggen sucht für das neue Schuljahr Eltern, Großeltern oder einfach interessierte Menschen, die Kinder und Bücher mögen und sich gerne im Büchereiteam ehrenamtlich engagieren möchten. Die Schulbücherei existiert seit 20 Jahren und hat während der Schulzeit immer am Freitag Vormittag geöffnet. Wer sich vorstellen kann, an einigen Freitagen 2-3 Stunden mitzuarbeiten, ist sehr willkommen. Melden Sie sich bei Andrea Niederstadt, 0178 6626320 oder andrea.niederstadt@t-online.de.

Für das Schulbücherei-Team
Andrea Niederstadt

GROSSER KINDERKLEIDER- & SPIELZEUGMARKT

FÜR SELBSTANBIETER



**SONNTAG,
18. OKTOBER 2026
SONNBERGHALLE AUGGEN
14 - 16.30 UHR**

EINLASS FÜR SCHWANGERE AB 13.30 UHR AM SEITENEINGANG

Kuchen, Kaffee, Waffeln & Würstchen

TISCHRESERVIERUNG AB 26.09.26, 11 UHR

www.vogelnest-auggen.de



Weitere Info's gibt es bei Catherine Akintschin 0151 70 17 1102
Ira Jacobs 0176-22858620



Kirchennachrichten

Evangelischer Gottesdienst

Wochenspruch

Lobe den Herrn, meine Seele, und vergiß nicht,
was er dir Gutes getan hat. (Ps 103,2)

Sonntag, den 06.09.2026 (14. Sonntag nach Trinitatis)

- 09.00 Uhr Gottesdienst in der Prälat-Hebel-Kirche in Schliengen mit Pfarrerin Bettina von Kienle anschließend Kirchenkaffee
- 10.15 Uhr Gottesdienst in der Kreuzkirche in Auggen mit Pfarrerin Bettina von Kienle

Geleitete Gesprächsgruppe für Verlassene Eltern

Wenn sich die erwachsenen Kinder nicht mehr melden, selbst an Feiertagen und an Geburtstagen kein Lebenszeichen mehr kommt, wenn Briefe ungeöffnet zurückkommen und so gar nicht klar ist, warum, dann stehen die betroffenen Eltern verletzt und gekränkt vor vielen Fragen: Hätten wir etwas anders machen können? Warum nur bei uns? Haben wir etwas falsch gemacht? Was wird aus unseren Enkeln?

Auch im privaten Umfeld wird geschwiegen oder die Eltern machen die Erfahrung, dass sie auf Unverständnis stoßen oder selbst von den engsten Freunden kluge Ratschläge bekommen. Viele ziehen sich aus Scham zurück, weichen aus, wenn nach den Kindern gefragt wird, und fühlen sich zunehmend isoliert. Unsere Gesprächsgruppe ist ein Angebot, über die eigenen Verlustgeschichten zu sprechen. Davon sind mehr Menschen betroffen, als man ahnt. Vielleicht gelingt es, die eigene Sprachlosigkeit zu durchbrechen und gemeinsam zu entdecken, was trotz allem das Leben doch lebenswert und schön macht.

- Treffpunkt:** Gemeindehaus, Prälat Hebel-Kirche, Bellingner Str. 12, 79418 Schliengen
- Zeit:** i.d.R. erster Montag im Monat 16.00 – 17.30 Uhr
- Kosten:** noch kann dieses Angebot kostenfrei sein, weil es vom Kirchenbezirk Breisgau Hochschwarzwald und Markgräflerland mitfinanziert wird.
- Kontakt:** Pfarramt Auggen-Schliengen, Oberbergstr. 2, 79424 Auggen, Tel: 07631-2589; email: auggen@kbz.ekiba.de;
- Leitung:** Susanne Teichmanis, Supervisorin., Pastoralreferentin
Isabell Roeser, Badenweiler,
Pfarrerin Bettina von Kienle



- Termine:** 07.09.2026
05.10.2026
02.11.2026
07.12.2026

Die Gesprächsgruppe ist eine offene Gruppe, d.h. man kann jederzeit dazukommen. Es herrscht Schweigepflicht über alles, was darin gemeinsam erlebt wird.

"Lasst die Königin erklingen" startet mit italienischen Klangfarben

Auftakt der Auggener Orgelkonzertreihe in der Kreuzkirche

Mit einem festlichen Konzert beginnt am **Samstag, 12. September 2026, um 17 Uhr** in der Auggener Kreuzkirche die neue Orgelkonzertreihe „**Lasst die Königin erklingen**“. Den Auftakt gestaltet **Herbert Deininger, Kantor i.R.**, der das Publikum unter dem Titel „... **a gusto italiano**“ auf eine musikalische Reise durch mehrere Jahrhunderte italienisch geprägter Orgelmusik mitnimmt. Die Besucherinnen und Besucher dürfen sich auf ein abwechslungsreiches und virtuoses Programm freuen. Zu hören sind die humorvolle „**Toccata con lo Scherzo del**



Cucco“ von **Bernardo Pasquini**, das berühmte **Concerto d-Moll op. 3/11** von **Antonio Vivaldi** in der Bearbeitung von **Johann Sebastian Bach**, die „**Fantasia a gusto italiano**“ von **Johann Ludwig Krebs** sowie zwei klangschöne Charakterstücke von **Marco Enrico Bossi**, bevor die Konzertreise mit der kraftvollen „**Sonata Finale**“ von **Vincenzo Antonio Petrali** ihren Abschluss findet.

Mit Herbert Deininger konnte für den Konzertauftritt ein Organist gewonnen werden, der weit über die Region hinaus bekannt ist. Er studierte Orgel und Kirchenmusik in Nürnberg, Würzburg und Zürich und wirkte zunächst als Kantor in Fürth, bevor er als Stadt- und Bezirkskantor nach Lörrach wechselte. Darüber hinaus war er viele Jahre als Orgel- und Glockensachverständiger für Südbaden tätig. Konzertreisen führten ihn durch Deutschland sowie nach Paris, Stockholm, Jerusalem und Moskau. Seit Mai 2025 befindet er sich im Ruhestand, ist jedoch weiterhin als Musiker aktiv.

Die historische Orgel der Auggener Kreuzkirche steht im Mittelpunkt der neuen Benefiz-Konzertreihe, die mit Hilfe von Bereichskantor Horst K. Nonnenmacher für den Erhalt der Orgel initiiert wurde. Sie verspricht viel Freude mit allen Sinnen. Nicht umsonst wird die Orgel seit Jahrhunderten als die „**Königin der Instrumente**“ bezeichnet: Mit ihrer Klangvielfalt vermag sie sowohl festliche Pracht als auch feine, intime Töne eindrucksvoll zum Ausdruck zu bringen.

Im Anschluss an das Konzert lädt der **Verein zur Förderung der Kreuzkirche e.V.** zu einem Ausschank und geselligem Beisammensein ein. So bietet sich die Gelegenheit, den Konzertnachmittag in angenehmer Atmosphäre ausklingen zu lassen und mit anderen Musikliebhabern ins Gespräch zu kommen.

Der Eintritt ist kostenfrei, Spende erbeten. Alle Interessierten sind herzlich eingeladen, den Auftakt der Konzertreihe mitzuerleben und die Auggener Orgel in ihrer ganzen Klangfülle zu erleben.

Lasst die Königin erklingen...

Benefizkonzerte für die Orgel der Kreuzkirche Auggen

17 Uhr Kreuzkirche Auggen, anschl. Ausschank durch den Förderverein Kreuzkirche Auggen e.V.

Samstag, 12.09.26

Herbert Deininger: Orgelkonzert

"a gusto italiano" - Markgräflerland, die Toskana Deutschlands: Werke von Vivaldi-Bach, Krebs, Bossi u.a.

Samstag, 10.10.26

Wein & Bibel: „Der Wein erfreut des Menschen Herz“: Chor- und Männergesangsverein Zunzingen Leitung, Orgel: Horst K. Nonnenmacher

Samstag, 14.11.26

Verena Nowak-Auer: Orgelkonzert

Es war ein großer Schreck für den Kirchengemeinderat Auggen und Pfarrerin von Kienle, als Prof. Kaufmann, der Sachverständige für Orgel und Glocken im Evangelischen Oberkirchenrat nach gründlicher Inspektion der Steinmeierorgel in der Kreuzkirche feststellte, dass der Versicherungsschutz der Orgel nur noch bis zum Jahr 2030 gewährleistet werden kann. Verschiedene Gründe, aber besonders die veraltete Elektronik sind Anlass, dass dann die Orgel nicht mehr gespielt werden darf. Zwar waren sein 2018 einige Mängel bekannt, doch nicht in ihrem vollen Ausmaß. Um die Orgel zu retten, hat sich der Kirchengemeinderat an Bereichskantor Horst K. Nonnenmacher gewandt, der ein abwechslungsreiches Programm für Benefizkonzerte in der Auggener Kirche zusammengestellt hat, wofür ihm hier herzlich gedankt sei. Die Konzerte werden begleitet durch den Förderverein Kreuzkirche Auggen e.V., der anschließend einen Ausschank anbietet. Von den 119.821,10 € Kosten muss die Kirchengemeinde Auggen 52.663,42 € in Eigenleistung sammeln, der Rest wird von der Landeskirche getragen. Spenden sind willkommen!

Katholischer Gottesdienst

Donnerstag, 3. September

18:00 Uhr **Badenweiler** Rosenkranzgebet,
anschl. stille Anbetung

Freitag, 4. September

17:45 Uhr **Müllheim** Rosenkranzgebet um geistliche Berufe
18:30 Uhr **Müllheim** Eucharistiefeier (Pfarrer i.R. Kreutler)

Samstag, 5. September

17:30 Uhr **Müllheim** Beichtgelegenheit (Pfarrer i.R. Kreutler)
17:45 Uhr **Müllheim** Rosenkranzgebet für die Verstorbenen
18:30 Uhr **Müllheim** Eucharistiefeier am Vorabend
(Pfarrer i.R. Kreutler)
18:30 Uhr **Schweighof** Kapelle Mariahilf:
Gottesdienst #HimmelUndErd (M. Gutting)

Sonntag, 6. September

9:30 Uhr **Badenweiler** Wortgottesfeier (M. Gutting)
11:00 Uhr **Müllheim** Eucharistiefeier (Pfarrer Maier)
18:00 Uhr **Müllheim** KEINE Eucharistische Anbetung

Montag, 7. September

16:00 Uhr **Badenweiler** Haus Bethesda: Wortgottesfeier
(Pater Norbert)

Mittwoch, 9. September

10:30 Uhr **Müllheim** Gevita Veranstaltungsraum,
Haus Vögisheim: Wortgottesfeier (G. Lenz)
18:30 Uhr **Auggen** Evangelischer Gemeindesaal:
Eucharistiefeier (Pfarrer Maier)
19:00 Uhr **Müllheim** Feierabendgebet (A. Böck)

DRK-Kreisverbands Müllheim, der VdK-Ortsverband Müllheim, die Stadt Müllheim sowie die Kinos im Markgräflerland, unterstützt vom Weingut Dörflinger. Bereits ab 18 Uhr können die Gäste bei Wein und Sekt vom Weingut Dörflinger sowie kleinen Köstlichkeiten von Jonas Kochbox den Abend in geselliger Atmosphäre genießen. Bei gutem Wetter findet die Bewirtung vor dem Kino statt. Anschließend wird der neue Eberhofer-Krimi „Steckerlfischfiasco“ (FSK 12) gezeigt. Dorfpolizist Franz Eberhofer und sein Freund Rudi Birkenberger ermitteln diesmal im Mordfall eines „Steckerlfischkönigs“, der tot auf einem Golfplatz aufgefunden wird. Die Ermittlungen führen sie mitten hinein in eine turbulente Familienfehde zweier Volksfestclans – mit viel bayerischem Humor und skurrilen Situationen. Der Kinobesuch sowie Speisen und Getränke werden direkt vor Ort bezahlt. Nach dem Film besteht die Möglichkeit, den Abend bei einem Glas Wein ausklingen zu lassen. Für Besucherinnen und Besucher, die eine Heimfahrt benötigen, bietet das DRK einen kostenpflichtigen Fahrdienst an. Anmeldung unter 07631/1805-0 oder per E-Mail an seniorenarbeit@drk-muellheim.de.

Rotkreuz-Café am 8. September

Der DRK-Kreisverband Müllheim lädt am Dienstag, 8. September, um 14.30 Uhr zum Rotkreuz-Café im Rotkreuzhaus Müllheim ein. Beim Rotkreuz-Café können alle, die sich zu einem gemütlichen Plausch bei Kaffee und Kuchen treffen möchten und Geselligkeit und soziale Kontakte suchen, sowie Freunde von Brett- und Kartenspielen auf ihre Kosten kommen. Die Bewirtung erfolgt auf Spendenbasis. Kontakt: seniorenarbeit@drk-muellheim.de oder 07631/1805-0 (DRK-Servicezentrale).

Treffpunkt digital am 10. September

Am Donnerstag, 10. September, organisiert das Team der Seniorenarbeit im DRK-Kreisverband Müllheim wieder einen „Treffpunkt digital“ im Rotkreuzhaus Müllheim (Moltkestraße 14a). Hierbei erhalten Senior:innen von ehrenamtlichen Digitallotsen in Form einer 1-zu-1-Betreuung Unterstützung und Anleitung bei der Nutzung von Smartphone, Tablet oder Laptop. Je Nachmittag werden zwei Sprechstunden angeboten (14 bis 14.45 Uhr und 15 bis 15.45 Uhr). Um eine Anmeldung über die Servicezentrale des DRK-Kreisverbandes, Tel. 07631/1805-0, oder via E-Mail an seniorenarbeit@drk-muellheim.de wird ausdrücklich gebeten.

Jetzt Blut spenden und Leben retten

Täglich werden allein in Baden-Württemberg und Hessen rund 3.000 Blutkonserven benötigt – die Versorgung hängt vom freiwilligen Engagement jedes Einzelnen ab.

Blut ist nicht künstlich herstellbar. Blutprodukte sind nur begrenzt haltbar und werden daher täglich gebraucht. Die Versorgung von Kliniken rund um die Uhr, an 365 Tagen im Jahr, ist nur möglich, wenn kontinuierlich Blut gespendet wird. Der DRK-Blutspendedienst bietet täglich zahlreiche Blutspendetermine in der Region an und verspricht extra Karma-Punkte: Denn eine einzige Blutspende kann bis zu drei Leben retten.

Eine Blutspende = drei Leben retten.

Das gespendete Blut wird in seine Bestandteile aufgeteilt und kommt so verschiedenen Patientengruppen zugute: Statistisch gesehen wird der größte Anteil für Krebserkrankungen eingesetzt, gefolgt von Herzerkrankungen, Magen-Darm-Erkrankungen sowie der Versorgung von Unfallopfern. Grundsätzlich kann jeder Mensch in eine Situation geraten, in der er auf Blutpräparate angewiesen ist. Spenden darf jede gesunde Person ab 18 Jahren mit mehr als 50 kg Körpergewicht. Die eigentliche Blutentnahme dauert nur 10 bis 15 Minuten – der gesamte Ablauf nur etwa eine Stunde.

Nora Löhlein, Pressesprecherin beim DRK-Blutspendedienst Baden-Württemberg – Hessen unterstreicht: „Blutspenden ist eine der wirkungsvollsten und zugleich unkompliziertesten Möglichkeiten, anderen Menschen direkt zu helfen. In einer knappen Stunde kann man mit einer Spende bis zu drei Leben retten – ein verhältnismäßig kleiner Aufwand für eine große Wirkung.“



Vereinsnachrichten



DRK Ortsverein

Kino & Wein am 11. September: Humorvoller Jahresabschluss mit dem neuen Eberhofer-Krimi

Müllheim. Mit der letzten Ausgabe der Reihe „Kino & Wein – Kino für Genießer“ endet am Freitag, 11. September, die diesjährige Saison im Kino Müllheim. Veranstalter sind die Seniorenarbeit des

Wer sich unsicher ist, ob er/sie aktuell Blut spenden darf, kann online bequem vorab den Spende-Check machen: <https://www.blutspende.de/blutspende/spende-check>
 Weitere Informationen rund um das Thema Blutspende unter www.blutspende.de oder telefonisch kostenfrei unter 0800 11 949 11.

NÄCHSTER TERMIN in 79395 NEUENBURG AM RHEIN
 Donnerstag, dem 10.09.2026
 von 14:30 Uhr bis 19:30 Uhr
 Stadthaus, Am Marktplatz 2
 Jetzt Termin buchen: www.blutspende.de/termine



Fußball-Club Auggen e.V.

Ergebnisse

FC Rielasingen-Arlen 1 - FC Auggen 1	2 : 2
Tore: Tim Tiedemann, Yanik Roth	
SV RW Ballrechten-Dottingen 1 - FC Auggen U23 (Testspiel)	5 : 0
SV Eichsel 1 - FC Auggen U23 (Testspiel)	2 : 6
Tore: Eigentor, David Valchuk 3, Luca Ehret 2	
FC Auggen 1 - SC Hofstetten 1	1 : 1
Tore: Jonathan Dischinger	
FC Denzlingen 1 - FC Auggen 1	0 : 2
Tore: Jack-Emanuel Akuegwu, Giuliano Scalici	
DJK Schlatt 1 - FC Auggen U23 (Testspiel)	1 : 1
Tor: Tim Schäfer	

Vorschau

Samstag, 05.09.2026

16.30 Uhr: FC Auggen 1 - SC Konstanz-Wollmatingen 1

Sonntag, 06.09.2026

11.00 Uhr: SG Neuenburg U19 - JFV Schliengen/Liel-Niedereggenen (Testspiel)

Mittwoch, 09.09.2026

19.00 Uhr: SG Markgräflerland U17 - SG Auggen U17 (Testspiel in Tunsel)



Landfrauenverein Auggen

LandFrauen Auggen beim Winzerfest 2026

Vom **19. bis 21. September 2026** findet das Auggener Winzerfest rund um den Rathausplatz statt. Die LandFrauen Auggen übernehmen auch in diesem Jahr die **Kaffeestube im Festzelt**. Damit unsere Kaffeestube zu einem schönen Treffpunkt für alle Besucherinnen und Besucher wird, freuen wir uns über die Unterstützung unserer **Mitgliederinnen sowie aller backfreudigen Auggenerinnen und Auggener**.

Gesucht werden:

- **Helferinnen und Helfer** für die Schichten am Sonntag, 20.09., und Montag, 21.09., jeweils von **10.00–14.00 Uhr** und **14.00–18.00 Uhr**
- **Kuchen und Torten** für unsere Kaffeestube – wir benötigen etwa **80–100 Kuchen und Torten**
- Auch über **Kaffeespenden** freuen wir uns sehr!

Wer uns mit einer Schicht oder einer Kuchenspende unterstützen möchte, meldet sich bitte bei:

Ruth Vogler, Tel. 8494

oder per E-Mail an info@landfrauen-auggen.de

Wir freuen uns über jede Unterstützung und sagen schon jetzt ganz herzlich DANKE!

Euer Vorstandsteam

LandFrauen Auggen



Musikverein Auggen

Bericht zum Ferienprogramm - Musikverein

Am Dienstag, den 11. August, fand im Rahmen des Sommerferienprogramm eine rundum gelungene und naturnahe Aktion statt. Unter besten Bedingungen – bei sehr sonnigem und warmen Sommerwetter – versammelten sich 20 motivierte Kinder, um gemeinsam ein kreatives Kunstprojekt umzusetzen. Die alten Klanghölzer, die im Rahmen des Ferienprogramms vom Musikverein vor zwei Jahren errichtet wurden, waren verwittert und nicht mehr vollständig. Daher stand auf dem Programm das individuelle Bemalen und anschließende Aufhängen von neuen Klanghölzern. Mit viel Begeisterung, Konzentration und bunten Farben verwandelten die Mädchen und Jungen die vorbereiteten Holzstücke in einzigartige, farbenfrohe Kunstwerke. Nach einer kurzen Trocknungsphase führte der Weg die Gruppe in den schattigen Steinacker. Dort wurden die neu gestalteten Klanghölzer an den bereits vor zwei Jahren errichteten, stabilen Holzgestellen aufgehängt. Diese bestehenden Konstruktionen wurden somit erfolgreich reaktiviert und erstrahlen nun in neuem Glanz. Die Klanghölzer werden mit Klangstäben angeschlagen, die ebenfalls aus Holz bestehen. So konnten die Kinder direkt vor Ort die unterschiedlichen, natürlichen Töne ihrer Kunstwerke ausprobieren. Ab sofort lädt das Klangspiel Spaziergänger dazu ein, dem Wald eigene, sanfte Melodien zu entlocken.



Ein besonderer Dank geht an alle Helfenden, insbesondere aber an Stefan, der im Vorfeld in mühevoller Handarbeit die Hölzer für die Kinder vorbereitet hat. Dank des tollen Wetters und der motivierten Kinder war dieser Programmpunkt ein voller Erfolg.



Vorankündigung: Hoffest Musikverein Auggen

Am Samstag, den 3. Oktober 2026, lädt der Musikverein Auggen wieder herzlich zum traditionellen Hoffest ein. Wie in jedem Jahr erwartet die Besucherinnen und Besucher ein geselliger Tag mit guter Blasmusik, leckerem Essen und gemütlichem Beisammensein.

Los geht es ab 11:00 Uhr im Obsthof Gugelmeier, Hauptstraße 8 in Auggen. Für die musikalische Unterhaltung sorgen befreundete Musikvereine sowie unsere eigene Jugend des Musikvereins Auggen und sorgen für ein abwechslungsreiches Programm und beste Stimmung.

Auch für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt: Neben leckerem Essen und neuem Wein dürfen sich die Gäste auf eine große Auswahl an selbstgemachten Torten und Kuchen freuen.

Der Musikverein Auggen freut sich darauf, gemeinsam mit vielen Gästen einen schönen und geselligen Feiertag zu verbringen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



Musikverein Auggen
3. Oktober 2026
Musikalisches Hoffest
ab 11 Uhr
Obsthof Gugelmeier
Hauptstraße 8 in Auggen

Musikverein Tannenkirch
 Trachtenkapelle Badenweiler
 Musikverein Ballrechten Dottingen
 Jugendorchester Musikverein Auggen



**Turn- und Sportverein
Auggen e.V.**

Auspowern, Stationen durchlaufen und Spaß haben

Das konnte man beim TuS Auggen am 16. August im Rahmen des Ferienprogramms. Die 30 teilnehmenden Kids verschiedenen Alters hatten sichtlich Spaß - es war für jeden was dabei. Gestartet wurde mit einem gemeinsamen AufwärmSpiel. Anschließend durchliefen die Kids in kleineren Gruppen die acht aufgebauten Stationen. Es gab Basketball, das Trampolin, die Airtrackbahn, die Laufkugel, Dosenwerfen mit Hütchen, eine Mattenwand, Ringe und Seile zum

hin- und herschwingen. Mit einem Laufzettel ging es von Station zu Station. Nach dem Absolvieren jeder Station gab es von den Übungsleitern und Übungsleiterinnen einen Stempel. Nachdem alle Gruppen alle Stationen gemeistert hatten, durften sich die Kids frei in der Halle bewegen und die Lieblingsstationen nochmal durchlaufen. So endete ein toller Nachmittag mit Spiel und Spaß in der Sonnberghalle. Der TuS Auggen bedankt sich bei allen, die diesen Nachmittag mitgestaltet und organisiert haben. Wir freuen uns bereits auf nächstes Jahr!





Winzerkeller Auggener Schäf

Weinwanderung in der Auggener Rebenlandschaft

gegenwärtig organisiert der Winzerkeller Auggener Schäf noch zwei seiner beliebten Weinwanderungen, die mit Weinen und Kleinigkeiten zu essen nicht nur die Sinne ansprechen, sondern gleichfalls unterhaltsam und informativ sind. In Auggens herrlicher Rebenlandschaft begeben sich die Teilnehmer auf die „Noah-Tour“ durch Auggen und erfahren allerlei Wissenswertes über die Auggener Winzer und deren Weinbau. Die Touren beginnen jeweils um 11 Uhr und sind gespickt mit lustigen Geschichten und Anekdoten. Dauer ca. 3,5 Stunden bei etwa 4 -Wandrkilometern. Noch gibt es Karten für die folgenden beiden Termine: 22.08. und 19.09.2026 Anmeldung und Preisinformationen unter Tel. 07631-36800 oder www.auggener-wein.de



Vereinsgemeinschaft Auggen

Unser gemeinsamer Putzsamstag rückt näher. Deshalb möchten wir noch einmal alle herzlich einladen, mitzumachen. Jede und jeder kann sich einbringen – ganz nach den eigenen Möglichkeiten.

Denn nur gemeinsam gelingt es, unser Auggen noch ein Stück lebens- und liebenswerter zu machen.

Dabei geht es ausdrücklich nicht um ein „keimfreies“ Auggen. Was als schöne Gräser, Blümchen oder Kräuter am Straßenrand wächst und unser Ortsbild bereichert, darf selbstverständlich bleiben. #Krautschau steht genau für diesen bewussten Blick auf die Natur vor unserer Haustür.

Es geht auch nicht darum, vor der Tür anderer zu kehren oder den erhobenen Zeigefinger zu bemühen. Unser Putzsamstag ist ein Gemeinschaftsprojekt – geprägt von Freude am Miteinander und dem Wunsch, gemeinsam etwas Gutes für unseren Ort zu tun. Ganz nach dem Motto: **Alles kann, nichts muss.**

Also: Am 05.09.2026 den großen Besen in die Hand nehmen, ein paar aktive Stunden miteinander verbringen und anschließend den gemeinsamen Erfolg in geselliger Runde begießen.

Lasst uns mit gutem Beispiel vorangehen – für ein sauberes, lebenswertes und liebenswertes Auggen. Wir freuen uns auf euch!

Für alle Fragen rund um diesen Aktionsvormittag steht Ihnen Frau Muser von der Gemeindeverwaltung gerne zur Verfügung. 07631 367712 oder gemeindekasse@auggen.de

Und jetzt wünschen wir allen ein paar schöne sonnige Ferientage! Am Freitag, 04.09.2026, mit dem ersten Blättle nach den Sommerferien, kommt dann nochmals ein letzter kurzen Reminder!

Schöne Sommerferien wünscht
die Gemeindeverwaltung sowie die Vereinsgemeinschaft Auggen



Sonstiges

EINLADUNG ZUM TREFFEN DER PARKINSON SELBSTHILFEGRUPPE

Die Kontaktgruppe Breisgau-Süd/Markgräflerland der Regionalgruppe Freiburg der Deutschen Parkinson Vereinigung (dPV) lädt herzlich zum nächsten Treffen ein.

Montag, 14. September 2026, um 15 Uhr

Parkstift St. Ulrich

Hebelstraße 18, Bad Krozingen

Unter dem Motto "Erfahrungsaustausch: miteinander reden, voneinander lernen und profitieren" steht der gemeinsame Austausch im Mittelpunkt.

Betroffene, Angehörige und Interessierte – auch Nicht-Mitglieder der dPV – sind herzlich willkommen. Der Eintritt ist frei. Eine unverbindliche Anmeldung per Telefon oder E-Mail ist erwünscht.

Weitere Informationen und Anmeldung: **Uschi Daniel**,
Telefon: 07633 81522, E-Mail: wolfgang.daniel2@freenet.de

(Wieder) Studieren an der PH

Neues Programm des Studium Plus

Die Pädagogische Hochschule ermöglicht im Rahmen von „Studium Plus“ mit Gaststudium und einem breitgefächerten Curriculum das Lernen unabhängig von Alter oder Bildungsweg und ohne Prüfungsdruck. Die Anmeldung für die Lehrveranstaltungen startet am 08.09.2026 und das Semester beginnt am 19.10.2026. Weitere Informationen gibt es unter www.ph-freiburg.de/studiumplus. Eine Infoveranstaltung findet am Montag, 21.09.2026 um 14.00 Uhr online statt. Die Zugangsdaten erhalten Sie per Mail an studiumplus@ph-freiburg.de.

ENDE DES REDAKTIONELLEN TEILS

Verantwortlich für die Kirchen- & Vereinsmeldungen:

Die jeweiligen Kirche, bzw. der/die Vorsitzende
des jeweiligen Vereins

Verantwortlich für die Fraktionsmitteilungen:

Die jeweilige Fraktion, bzw. der/die Vorsitzende
der jeweiligen Fraktion



Ist Ihre Mülltonne korrekt platziert?

Eine freie Aufstellung und geschlossene Deckel helfen,
Gerüche und Ungeziefer zu vermeiden.

MEERESFISCH, OBST UND GEMÜSE DER SAISON: FILETS VON DER DORADE AN SARDELLEN-KAPERN-TUNKE, KLEINE BOHNEN-KRAPFEN MIT RICOTTA, RADICCHIO-APFEL-TRAUBEN-SALAT MIT AHORNSIRUP-SENF-DRESSING

ZUTATEN

FÜR 4 PORTIONEN

1. FILETS VON DER DORADE AN SARDELLEN-KAPERN-TUNKE

4 Sardellenfilets,
eingelegt in Salz (Gläschen)
2 EL Kapern, abgetropft
1 ½ Knoblauchzehen, geschält
½ Bund Petersilie, gewaschen
¼ Zitrone, davon der Saft
5 – 6 EL Olivenöl
2 Prisen Oregano (Streudose)
Salz, Pfeffer
4 Doradenfilets mit Haut,
entgrätet
1 EL Olivenöl
3 EL Butter

2. KLEINE BOHNEN-KRAPFEN MIT RICOTTA

800 g grüne Bohnen, fadenlose
Sorte, geputzt
1 Topf Salzwasser
30 g Butter



2 große Schalotten, geschält,
fein gehackt
150 g Ricotta
4 EL geriebener Parmesan
2 Eier
Salz, Pfeffer
Mehl zum Binden
Öl zu Frittieren

3. RADICCHIO-APFEL-TRAUBENSALAT MIT AHORNSIRUP-SENF-DRESSING:

1 Kopf Radicchio-Salat, geputzt,
gewaschen
2 – 3 Handvoll frische Trauben,
gewaschen, halbiert
DRESSING
3 EL Traubenkernöl
2 EL Balsamico-Essig, hell
½ TL Senf
1 TL Ahornsirup
Salz, Pfeffer aus der Mühle

ZUBEREITUNG

1. FILETS VON DER DORADE AN SARDELLEN-KAPERN-TUNKE:

Sardellenfilets für die TUNKE waschen, wenn nötig, auch entgräten. Zusammen mit Kapern, Knoblauch und Petersilie fein hacken. Zitronensaft, Öl und Oregano hinzufügen, gut verrühren. Mit Salz und Pfeffer abschmecken. DORADENFILETS: Die Fischhaut mit einem Messer jeweils 4 Mal schräg einschneiden. In einer beschichteten Pfanne das Öl erhitzen und die Fischfilets auf der Hautseite braten. Nach ca. 9 – 10 Min. mit Salz/ Pfeffer würzen. Filets umdrehen. Die Butter mit in die Pfanne geben und Doradenfilets 1 – 2 Min. weitergaren – immer wieder mit der Butter aus der Pfanne beträufeln. Mit der Tunke und den Bohnen-Krapfen auf 4 Tellern anrichten

2. KLEINE BOHNEN-KRAPFEN MIT RICOTTA:

Bohnen waschen, in 2 cm breite Stücke schneiden und in Salzwasser ca. 15 - 20 Min. garen. Abgießen. Butter in einem Topf schmelzen, Schalotten darin goldgelb anbraten. Bohnen dazugeben und ca. 15 Min. mitdünsten, Topf zur Seite stellen, erkalten lassen. Ricotta mit dem Mixstab cremig rühren. Parmesan, erkaltete Bohnen und Eier hinzufügen, von Hand verrühren. Abschmecken mit Salz/ Pfeffer. Nun Mehl einrühren – nur so viel, dass sich die Masse bindet. Reichlich Öl in der Fritteuse oder einer Pfanne erhitzen. Aus dem Bohnen-Ricotta-Eier-Mix mit einem Esslöffel kleine Krapfen formen und im heißen Öl von allen Seiten ausbacken. Sobald die Krapfen eine goldgelbe Farbe haben, mit einem Schaumlöffel herausnehmen. Auf Küchenpapier abtropfen lassen. Heiß servieren.

3. RADICCHIO-APFEL-TRAUBENSALAT MIT AHORNSIRUP-SENF-DRESSING:

Den Radicchio-Strunk (bitter!) mit dem Messer keilförmig entfernen und Radicchioblätter in mundgerechte Stücke zupfen. Für das DRESSING alle Zutaten gut verrühren. Radicchio, Apfel und Trauben in einer Schüssel mischen, auf 4 Salattellern anrichten, Dressing darüber träufeln.

INFO & TIPPS

Das Fleisch der Dorade ist mager und schmeckt mild. Der Mittelmeerfisch besitzt relativ viele Gräten. Deshalb die Doradenfilets am besten küchenfertig und entgrätet im Fischfachgeschäft oder an der Fischtheke kaufen. Wer keine Dorade bekommt, kann den Fisch in unserem Rezept durch Zanderfilet austauschen, dann aber auf der Hautseite nur ca. 4 – 5 Min. braten. Ricotta lässt sich durch Mascarpone oder Frischkäse (Doppelrahmstoffe) ersetzen. Radicchio enthält wertvolle Bitterstoffe, Vitamine sowie Ballaststoffe (Freilanderte: Juli – Oktober).

**Wo du bist,
ist Blättle!**

**Warten musst du
nur auf den Bus.**

Nicht aufs Blättle.

**Laden im
App Store**

**JETZT BEI
Google Play**

www.myblaettle.de

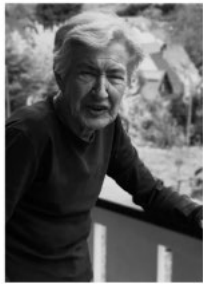


kalkulator.primo-stockach.de

ANZEIGE SELBER GESTALTEN?

Schritt für Schritt Ihre privaten Familien-,
Trauer- und Kleinanzeigen selber gestalten.
Einfach direkt online und ohne Vorwissen
mit dem neuen, praktischen Gestaltungstool.

*Wenn die Sonne des Lebens untergeht,
leuchten die Sterne der Erinnerung.*



Marianne Michels

„Schwester Marianne“

* 9.7.1939 † 15.8.2026

Die Beisetzung auf dem Ruheberg
in Oberried findet im engsten
Freundeskreis statt.

Herzlichen Dank

- Herrn Pfarrer Maier für die Gestaltung der Trauerfeier
- Bestattungen Senftle für die hilfreiche Unterstützung

Ihr Partner für **Vorsorge & Bestattungen**.
Persönliche Beratung vor Ort und zuhause.

HÖFLER
BESTATTUNGEN

☎ 0 7 6 3 1 9 8 9 7 3 5 8



VERSTÄRKUNG GESUCHT

Die **Bioraum GmbH** ist einer der führenden deutschen
Online Händler für Naturfarben und Holzpflge aus
Hügelheim. Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt:

Büro und Lager (w/m/d) Teilzeit / Vollzeit

20–40 Stunden wöchentlich. Für die Auftragsabwicklung suchen
wir Verstärkung im Büro, aber auch im Lagerbereich – je nach
Bedarf. Mitdenken und Anpacken sind gleichermaßen gefragt.
Wenn Sie keine Angst vorm Computer haben und freundlichen
Kundenkontakt pflegen, sind Sie bei uns richtig.

Reinigungskraft (m/w/d) gesucht (Minijob)

Ca. 8 Stunden wöchentlich. Wir sind ein netter Haufen, manchmal
etwas unordentlich und suchen auf diesem Weg wieder eine
passende Unterstützung, die uns den Alltag erleichtert.



Bioraum GmbH

Zienkener Str. 8a
79379 Müllheim
Ortsteil Hügelheim

**Bewerbungen bitte
möglichst per Mail an:**
bunde@bioraum.de
Tel. 07631 1832-209

Zur Krone Augen
GARTENHOTEL ZUM WOHLFÜHLEN

Wir suchen einen

Mitarbeiter als Frühstücksküchenhilfe (m/w/d).

Gastro-Erfahrung und Führerschein erwünscht.

Tel. 07631 / 60 75

Rufer
KFZ Meisterbetrieb

Neuwagen • EU-Fahrzeuge • Gebrauchtwagen • Elektro-Automobile

Ihr unabhängiger Spezialist für



Meisterbetrieb Markus Rufer

Am Hagschutz 4

79418 Schliengen-Niedereggenen

☎ 0 76 35 - 82 43 49

www.rufer-kfz.de

✉ rufer-kfz@t-online.de

Wir freuen uns auf ihren Besuch!



tonicare
Daheim individuell betreut

Tobias Stotzka
Inhaber

- ☑ Stundenweise/ 24h Betreuung
- ☑ Verhinderungspflege ab 4 Wochen
- ☑ Langjährige Erfahrung in der Branche
- ☑ Frisches Konzept für bessere Betreuung

Jetzt anrufen: **07761 / 99 88 640** | **tonicare.de**

Putz-Perle für Privathaushalt gesucht

Uns ist wichtig, eine vertrauenswürdige, fitte Person zu finden,
die für uns langfristig anfallende Haus- Putzarbeiten sorgfältig
erledigen kann. Ca. 6 Stunden pro Monat auf Minijob-Basis,
Nettolohn € 20 /Std. in Obereggenen. **Tel 07635 - 827 88 09**

Lekses
Physiotherapie

Mobile Krankengymnastik

Bobath, Manuelle Therapie, Lymphdrainage,
Massage, alle Kassen nach ärztl. Verordnung

07634-2668

Belchenblick



Strauße - Hofladen

**Die Strauße ist
geöffnet**

vom 02. September bis
22. November

Hofladen geöffnet, freitags 8-18 Uhr

Fleisch, Wurst, verschiedene
Steinofenbrote und diverse
Süßteile aus eigener Herstellung
Eigener Weinbau u. Hausbrennerei

Belchenblick-Strauße • 79423 Heitersheim-Gallenweiler
Schmidhofener Straße 2, Tel 07633- 8 18 33
www.belchenblickstrausse.de, Mo. + Di. Ruhetag

ROHR- & KANALREINIGUNG KRETZSCHMAR

moderne und kostengünstige
Rohr- und Kanalsanierung
ohne Bagger- und Bodenarbeiten

Für Privathaushalte und Industrie

Müllheim: 076 31 - 93 64 911

www.kretzschmar-abwassertechnik.de



Malermeister Hald, Rheinweiler

Sämtliche Innen- und Außenanstriche
Lackierarbeiten auf Holz und Metall

Tel. 07635 / 82 79 145



Römerberg-Klinik

Reha- und AHB-Klinik der Deutschen
Rentenversicherung Knappschaft Bahn See

Im Rahmen der Nachfolgeregelung suchen wir ab 01.01.2027
oder nach Absprache in Teilzeit mind. 25,0 Std./Woche eine

Personalsachbearbeitung (w/m/d)

Ihre Aufgaben

- Eigenverantwortliche-/termingerechte Durchführung der monatlichen Entgeltabrechnungen gem. TV DRV KBS
- Betreuung aller Mitarbeitenden der Klinik in abrechnungsrelevanten Fragen
- Recruiting und Onboarding, Führung der E-Personalaktiven
- Anfallende Statistiken für Monats-/Quartalsabschlüsse sowie Behörden

Ihr Profil

- Abgeschlossene kaufm. Ausbildung
- Gute Kenntnisse-/Qualifikationen mind. 3 Jahre im Personalwesen
- Kenntnisse im Arbeits-/Tarifrecht im Kontext des öffentlichen Dienstes
- Kommunikationsstärke, Teamfähigkeit sowie Belastbarkeit
- Sehr gute MS-Office-Kenntnisse (Word, Excel, PP)

Wir bieten Ihnen

- Familienfreundliche Teilzeitmodelle
- Tarifvertrag der DRV KBS 39, Std.-Woche, Vergütung u. Sozialleistungen entsprechend dem öffentlichen Dienst, betriebliche Altersvorsorge
- Kostengünstige Mitarbeiterverpflegung bei eigener Küche, Betriebssport

Wir gewährleisten die berufliche Gleichstellung von Frauen und Männern.
Schwerbehinderte Menschen werden bei gleicher Eignung bevorzugt berücksichtigt.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung mit aktuellem Lebenslauf bis 14.09.2026

Römerberg-Klinik

Schwärzestraße 20, 79410 Badenweiler

E-Mail: badenweiler-bewerbung@kbs.de

Internet: www.roemerberg-klinik.de

Kontakt: Personalbüro 07632 73-203 o. -228



MOBILITÄT FÜR JUNG UND ALT JETZT PROBEFAHRT VEREINBAREN!

>> Diesel oder Elektro

>> Große Auswahl



+ Ab 15 Jahren
Leichtauto fahren



+ Führerscheinfrei
deutscher Hersteller

LEICHTMOBILE GMBH & CO. KG
TULLASTRASSE 6, 79341 KENZINGEN
TEL: 07644 9217921, WWW.LEICHTMOBILE.DE



FREY BÜHRER HöRSYSTEME HÖREN. LEBEN.



WIR SIND IMMER IN IHRER NÄHE:

MÜLLHEIM Werderstraße 49a Tel.: 07631-20 64

www.fb-hoersysteme.de

ARBOGAST BESTATTUNGEN & VORSORGE

Wir sind rund um die Uhr für Sie da.

Telefon 07631 36810

Friedhofstraße 1 • 79379 Müllheim
info@arbogast-bestattungen.de

GEMEINSAM ETWAS BEWEGEN!
WERDE TEIL UNSERES TEAMS...



Wir sind immer auf der Suche nach neue Kolleg:innen (m/w/d), aktuell z. B. als

examinierte Pflegefachkraft Vollzeit / Teilzeit

**examinierte Pflegefachkraft
als mitarbeitende Leitung** Vollzeit / Teilzeit

Ergotherapeut:in Vollzeit / Teilzeit

Interesse? Dann melde Dich einfach per Telefon: 07632 759-8101
oder E-Mail bewerbung@reha-klinik-hausbaden.de

Reha-Klinik Hausbaden | Hausbadener Straße 1 | 79410 Badenweiler